

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

A könyv

nemzetközi forgalma közvetíti az egyes államok lakossága között az irodalom és tudomány termését, a kutatások eredményét, mindazokat az ismereteket, melyek a kultúra mai fejlettségi fokán a művelődés továbbfejlődésének és az emberiség szellemi nivója emelésének egyik legfontosabb kellékei és feltételei. Romániában most lépett életbe az új vámtarifa, amely a könyvnek ezt a nemzetközi forgalmát lehetővé teszi. Eddig sem volt teljesen szabad a szellemi termékek kicserélése és azt mi, a magyar kultúra emelői táplálkozók érezzük különösen fájdalmasan. Az imperiumváltozás utáni kedélyhullámzások lecsillapultával azonban a magyarországi könyvek behozatala tekintetében is megszűnt sok korlátozó rendelkezés és a romániai olvasóközönség, ha hatósági cenzura után is, de hozzájuthatott külföldi könyvekhez. Ez a lehetőség most megszűnt. Tönkre tette a lehetőséget az új vámtarifa. Eddig is elvámolták a külföldről érkezett könyveket és ha az meg is drágította az amugyis alig megfizethető könyveket, a díjtételeknek a könyv bekötéséhez mért nagyságára való tekintettel még elviselhető volt. Az új tarifa azonban valamennyi könyvre, legyen az a nickkarteri ponyvairódlom beteges hajtása vagy Einstein elméletével foglalkozó tudományos mű, egyformán csap rá, mikor tekintet nélkül arra, hogy fűzött vagy vászonkötéses, különként kétszáz lei vámmal sújtja. Nincs tekintettel arra sem, hogy használt, vagy új könyvről van szó. Ilyenformán egy közepes terjedelmű könyvre legalább száz lei csak a vám. A könyv eddig sem volt olesó a horribilisan megnövekedett előállítási költségek folytán, de az új vámtarifa minden külföldi könyv elé valóságos tilalomfát állított. Könyvek olvasása a kiváltságosok, a gazdagok privilégiuma lett. Az olvasmány megszűnt a széles néprétegek közkinésé lenni. Gutenberg, amikor feltalálta a könyvnyomtatást bizonyára nem gondolt arra, hogy évszázadok múlva akadhat majd a modern demokratikus kor egy ósdi, retrográd gondolkozásu kormánya, amely vámtarifa alkotásával olyan súlyos bilincseket rak a nyomtatott betűre, hogy szabad vándorlását rab helyhez kötöttségéhez változtatja. Hisszük, hogy a vámtarifába ez a kulturális szegényfolt csak tévedésből került bele és rövidesen nyomtalanul eltüntetik onnan.

Szűk a fogház a Juhos-ügy szereplőinek

Tegnap történt a hatodik letartóztatás ebben az ügyben és az elfogatások sorozata még nem ért véget, mert a vizsgálat még korántsem fejeződött be

Temesvár, május 7.

A Juhos-ügy minden nap meglepetést hozza a maga új meglepetésével. Ahogyan a vizsgálat mind szélesebb mederbe terelődik, úgy nő a temesvári ügyészségi fogházban a letartóztatottak száma. Mire tisztán áll ennek a monstruozus bűnügynek valamennyi részlete, valóban szűk lehet a fogház az összes bűnösök elhelyezésére. Természetes, hogy a vizsgálat a szövevényes és kuszált anyag kibogozásában csak lépésről-lépésre haladhat előre és hetekig is eltarthat, amíg a század eme legnagyobb családi bűnhalmazza minden oldalról meg lesz világítva és amíg

kiderül, hogy kik milyen szerepet vállaltak az agai milliós örökség elherdálása körül.

Nem egyszerű eszközökkel dolgoztak a raffinált vagyonkiforgatók és nem egyszerű emberek azok, akiket a közös érdek eddig még részben ismeretlen szálakkal összekötött. A vizsgálat bele fog világítani a bűnügy minden rejtekébe és ha sikerült a hónapokra visszamenő machinációk egész sorozatát rekonstruálni, akkor talán mód kínálkozik arra is, hogy a kiskoru Juhos Erzsébet vagyonából, ebből a páratlan lelkiismeretlenséggel szétszakított sok millióból sikerül valamelyes részt megmenteni. Mert az érdekelték büntetőjogi szereplése mellett kétségtelenül megállapítódik majd a vagyonjogi felelősség is.

Safirescu vizsgálóbíró, aki ennek a horribilis vizsgálati anyagnak minden fázisával igyekszik tisztába jönni, tegnap ismét meg-

állapított egy újabb részletet, amely hozzájárul a kép teljessé tételéhez.

A vizsgálóbíró beidézte László Miklós jelenlegi nagytopolyi jegyzőt, akit részletes kihallgatás után letartóztatásba helyezett. Ezzel a Juhos-ügy foglyainak száma hétre szaporodott.

László Miklós, aki ezidő szerint közigazgatási hivatalt töltött be, azelőtt a megyei árvaszék referense volt és ebben a minőségben keveredett a Juhos-ügybe. Még 1925. év december huszonegyedikén, vagyis a szentest napján azt a megbízatást kapta, hogy Agán a helyszínen tartson szemlét. Az árvaszék utasítására László megjelent a Juhos-birtokon, ahol jegyzőkönyvet vett fel arról, hogy kiskoru Juhos Erzsébet birtoka szétosztottan fekszik, az ingatlan tagosítva nincsen és hogy az erdő megvételére ajánlott ár az ottani viszonyoknak megfelel, vagyis reális alapon akarják az erdőség egyrészt eladni. Ezeket az adatokat, amelyek a valóságnak nem feleltek meg, hivatalos jegyzőkönyvbe foglalta és ilyformán az árvaszéket arra indította, hogy az erdő egyrésztének eladását jóváhagyta, holott ez az eladás a kiskoru érdekeit nem szolgálta. A felajánlott ár, amely természetesen kevesebb lehetett az erdő tényleges értékénél, ilyformán igaztalanul előnyhöz segített másokat, akiket szintén felelősségre fognak vonni. A vizsgálóbíró letartóztatási határozata megemlíti még azt is, hogy László Miklós ezen cselekedete esetleg öttől tiz-

évig terjedhető szabadságvesztéssel jár, amiért is a nyomban elrendelt vizsgálati fogság indokoltnak jelentkezett.

Deutsch Ferenc vállalkozó, akit a temesvári fogházba utaltak, még távolról sem befejezett sorát megnyitotta, védője útján kérvényt adott be szabadlábra helyezése érdekében és

a védelem százezer lei kauciót ajánlott fel. A vizsgálóbíró azonban az óvadék ellenére sem helyezte Deutsch Ferencet szabadlábra,

mert számos adat és ténykörülmeny birtokában esetleg befolyásolhatja a vizsgálat további menetét, ha szabadon engedik. Popovics János dr. ügyvéd a szabadlábrahelyezés elutasítása ellen a törvényszékhez fordult felfolyamodással. Ugy ebben a kérdésben, mint a legutóbb letartóztatott Dobó Emil és Back István volt árvaszéki tisztviselők, valamint László Miklós fogvatartása felett a törvényszék a jövő héten dönt. Egy hete foglalkozott a törvényszék Miclea-Lambrino tanácsa özvegy Juhos Gyuláné, Varsas Lajos dr. ügyvéd és Conea igazságügyminiszteriumi igazgató vizsgálati fogsága ellen bejelentett felfolyamodással és, mint ismeretes, a bíróság a vizsgálati fogságot fentartotta és mindhármukat a fegyőrök visszavezették cellájukba. A védők a törvényszék döntése ellen a táblai vádtanácshoz felebbezték és

ma dől el, vajjon a tábla is a vizsgálati fogság fentartása mellett foglalkozást, vagy pedig kinyitja cellájuk ajtaját.

Safirescu vizsgálóbíró, akinek egész napi munkáját tulnyomó részben a Juhos-ügyben folytatott kihallgatások foglalják le, munkatársainknak a következőket mondotta:

— Jóformán minden időmet lekötö az ügy. A vizsgálat lépésről-lépésre biztosan halad előre és sajnálom, hogy csak két kezem van, amellyel ezt a hatalmas komplexsumot nem lehet egyszerre átnyalólni.

Törzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3.31, Párisban 16.15

Temesvári magánárfolyamok 1927 május 7-én reggel

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban, a harmadik bankjegyet középkezletben.

Angol font: 809'00—811'00—810'00, dollár: 166'50—167'00—167'00, dinár: 2'94 külföldi, 2'88 belföldi, 2'88 effect, hollandi forint: 66'70—66'80—67'00, francia frank: 6'57—6'60—6'60, olasz lira: 8'80—8'83—8'90, cseh korona: 4'95—4'96—4'85, osztrák silling: 23'40—23'50—23'60, német márka: 39'60—39'70—39'80, magyar pengő: 29'10—29'20—29'20, svájci frank: 32'05—32'15—32'15.

REPRIZ

nagyszerű cikkeken és irodalmi tanulmányokon kívül

regényt közöl

Minden újságárúsító kioszkban kapható tiz leiért.

A reformcsoport kiválik a Magyar Pártból

mert az intézőbizottsági ülésen nem fogadták el javaslatait a szervezeti szabályok megállapítása ügyében, melyek a párt demokratizálását célozták

Szakadás fenyeget a romániai magyarság táborában

Kolozsvár, május 7.

A Magyar Párt reformcsoportjának egyik vezetője, Krenner Miklós dr. hosszabb nyilatkozatot tett tudósítónk előtt a Magyar Párt új szervezeti szabályzata ügyében megtartott ülésével kapcsolatosan.

— A reformcsoport egyik legfontosabb kívánsága volt, — mondotta Krenner dr. — hogy egy párt szervezet, mint a pártélet a szomszédos rendszer intézményén épüljön fel. A csoport különös súlyt helyez arra, hogy a községi választmányok megalakítása szintén ilyen alapon történjék és az így megszervezett községi intézményekből fejlesszék ki a magasabb szerveket, vagyis

a reformcsoport az alulról felfelé való és az egymásba kapcsolódás szervezési rendszerét kívánja megteremteni.

Ezzel a diszpozícióval szemben a Magyar Párt hivatalos szervezeti szabályzata elfogadja ugyan a szomszédos rendszer intézményét, de azt semmiféle ingerenciával nem ruházza fel. A reformcsoport egy másik kívánsága a titkosság elve, a titkos választások keresztülvitele minden vonalon. Ezirányú javaslatunkat azonban visszautasították azzal, hogy az alsó fokon a titkosság célszerű, a központi intézőbizottság és a nagygyűlés pedig, ha szükségét látja, amugyis elrendelheti megfelelő számú tag kérésére a titkos szavazást. Elvetették továbbá azt a kívánságunkat is, hogy a Magyar Párt minden tisztisége két évre szóljon. A bizottság továbbra is a négy éves rendszert tartotta meg.

— A demokrácia elvének alapján mi ragaszkodtunk ahhoz is, hogy a foglalkozási ágak, tehát

a kisgazdák, az iparosok, a kereskedők, a szellemi munkások, valamint az egyházak képviselői határozottabb szerepet kapjanak a párt életének vezetésében.

Ezt a kívánságot vita után a bizottság a leghatározottabban visszautasította, mert politikailag aggodalmasnak tartja a kívánságot és egyben olyanak minősítette, amely a demokrácia szellemével ellentétben állana. Volt még egy kívánságunk és ez a parlamenti csoport jelöléseire vonatkozott. Azt kérjük ugyanis, hogy a jövőben

csak olyanokat jelöljenek a Magyar Párt részéről szenátoroknak és képviselőknek, akik a román nyelvet tökéletesen beszélik.

A bizottság elvben hozzájárult ehhez az óhajunkhoz, de ezt nem volt hajlandó felvenni a szervezeti szabályzatba, hanem úgy határozott, hogy ezt az álláspontot valamelyik külön megállapított intézőbizottsági ülésen, vagy pedig a közgyűlésen fogják precizizálni.

Arra a kérdésre, vajjon mit fog csinálni a reformcsoport azok után, hogy javaslatait elvetették, Krenner Miklós dr. kijelentette, hogy ezeknek a határozatoknak kétségen kívül fontos következményei lesznek a reformcsoportra vonatkozólag. Amennyiben a reformcsoport arra a meggyőződésre jut, — folytatta Krenner dr. — hogy a Magyar Párt még a legenyhébb demo-

kratizálásra is alkalmatlan, bizonyára meg fogja állapítani a további harc teljes meddségét.

A reformcsoport radikális elemei valószínűleg kiválnak és visszanyerve akciósabadságukat külön párt megszervezését

határozzák el.

Lehetséges, hogy a reformcsoport többi tagjai továbbra is együtt maradnak és megkísérlik a párt lassu meggyőzését, vagy pedig minden egyes tagnak belátására bizzák további lépéseinek eldöntését.

Ellentétek a kormány és Vatikán közt a konkordátum egyes pontjainak megszüvegezése körül

Bukarest, május 7.

A Cuvantul legújabb száma közli, hogy kormánykörökben a konkordátum küszöbön levő megkötésének újból való elhalasztását várják. Goldis László kultuszminiszter és Gasparri bitoros vatikáni államtitkár között a tárgyalások napokon keresztül folynak és különösen egy pontban nem vezettek a megbeszélések eredményre. A katolikus főpapok esküitélének kérdéséről van szó és itt mutatkozik a konkordátum alá-

írást késleltető akadály. Goldis miniszter ugyanis azt követeli, hogy a főpapok az esküt az államhatalom képviselőjének kezébe tegyék le, ne pedig egyházi méltóságok legyenek az eskütétel tényezői. Nincsen továbbá megegyezés a katolikusok szenátusi képviselőjének kérdésében sem. Amennyiben ezt a két ellentétes álláspontot mégis rövidesen sikerül áthidalni, a konkordátum aláírását haladéktalanul eszközölni fogják.

A miniszterelnök nem beszél sokat de annál többet tesz az ország konszolidációja érdekében

Bukarest, május 7.

A néppárt klubjában tegnap este ünnepélyesen fogadták a Filipescu Grigore csoport tagjait, akik tudvalevőleg beléptek a néppártba. Lucacievici a belépők nevében beszélt. Otetelesan kamarai alelnök és Trancu-Jasi munkügyi miniszter a fővárosi pártszervezet részéről szólaltak fel. Mindketten a konzervatív párt tagjainak belépését a néppárt megerősödésének és a li-

berális párt elleni küzdelemmel szemben erős koncentráció megvalósításának mondták. Végül Filipescu Grigorie szólalt fel, aki ismertette a nemzeti pártból való kilépés okait, majd a jelenlegi kormány birtak őt és elváratait, hogy esatlakozzanak A verescu miniszterelnökhöz, aki nem beszél sokat, de annál többet eselekszik az ország érdekében.

A komitácsi bandák garázdálkodásai ellen a bolgár kormány megteszi a kellő intézkedéseket

Bukarest, május 7.

A Dimineata című lap interjú közöl Pileiurescu, Románia szófiai követőtől a román-bolgár vitás kérdések ügyében. Pileiurescu szerint különösen a hadikártéri-tések ügye, a bolgár alattvalók vagyionának lefoglalása, továbbá a bulgáriai román kisebbségek ügye képezi a vitás kérdések anyagát. A bolgár kormány ugyanis még nem ismerte el az ott lakó kisebbségeknek a békeszerződésben bizto-

sított jogait. A bulgáriai Vidin környékén tizezer, Macedóniában pedig harmincezer román lakik, akik számára a bolgár kormánynak ugyanazokat a jogokat kell biztosítania, amelyeket Románia ad meg az itten élő bolgároknak. A bolgár kormány egyébként biztosította szófiai követünket, hogy megszüntet minden románellenes agitációt és az újból jelentkező komitácsi bandák ellen is megteszi a szükséges intézkedéseket.

Vérfagyasztó jelenet a cirkuszban

Egy idomított medve szétmarcangolt egy kislányt

Szeged, május 6.

A Szegeden vendégszereplő Czája-féle cirkuszban nagy szerencsétlenség történt. Délutáni gyermekelőadást tartottak, amelyen igen sok gyermek jelent meg kísérők társaságában. A legnagyobb tetszést egy idomított medvecsoport váltotta ki. Az előadás vége felé járt és azért a közönség közül sokan, hogy elkerüljék a tolongást, a kijáratok felé igyekeztek. A mozgástól és a lábak dobogásától

az egyik medve megriadt és hangos morgással átvette magát a manézsen a közönség közé.

Amint a hatalmas állat előre törtetett, több kisgyermeket fellökött. Egy kis leánynak a kezét, melyet a megijedt csöppesség védőleg emelt maga elé, a medve teljesen összemarta.

Az eset a cirkuszban hatalmas pánikot keltett. A gyermekek sirtak, sikoltoztak, segítségért kiáltottak. Óriási tolongás támadt. Sokan elestek és mások rajtuk keresztül igyekeztek menekülni a szabadba. A közönség közül tizenötvenen ijedtségükben eszméletüket veszítették. A személyzet hatalmas vasdorongokkal rohant a megvadult medve után és

sikerült az állatot ütésekkel arra kényszeríteni, hogy áldozatát eleresse és visszatérjen a ketrebe.

Az összeharapott kisleány sebesülései életveszélyesek.

A rendőrség a cirkusz vezetősége ellen nagyfokú gondatlanság miatt eljárást indított. A mutatvány alatt a manézst a közönségtől korláttal kellett volna elválasztani, amit azonban a cirkusz személyzete elmulasztott.

Aljas rágalmak

a romániai magyarság ellen

Bukarest, május 7.

A Viitorul című liberális lap legújabb száma Honnan van pénze a Magyar Pártnak címen éles támadást intéz a Magyar Párt vezetősége ellen. Azt írja többek között, hogy a Magyar Párt milliókat költött népszámlálási iver nyomtatására, ezeket fizetett az ügyvédeknek, akik a párt irodájában dolgoztak és temérdek pénzt áldoztattak három szervezetének a fentartására, amelyekkel behálózta az egész országot, még a régi királyságot is, ahol milliókra menő összegeket áldoz a csángók közötti propaganda céljaira. A Viitorul szerint a Magyar Párt az egyházi alapokból kapja a pénzt és ezért a magyar hívők a katolikus egyházból át akarnak térni az ortodox vallásra, mert nem bírják már a nagy egyházi adókat. A Viitorul vádjai szemészett hazugságok és a milliókról szóló mese a szerkesztőség valamely tagja betegesen élénk fantáziájának gonoszul rágalmozó szüleménye.

A rekvirálások

két év múlva végleg megszűnnek

Temesvár, május 7.

Nagy nyugtalanságot keltett széles körökben az a körülmény, hogy az új lakbértörvény nem intézkedik világosan a lakásrekvirálásokról és a rekvirált lakások béréről. Erre vonatkozólag ma királyi dekretum jelenik meg, melyet a belügyminiszter szerkesztett. Ez a dekretum kimondja, hogy a rekvirálási rendszer 1929 április 23-ig marad érvényben és semmi körülmények között nem lesz meghosszabbítva. 1929 április 23-tól kezdve a háztulajdonosok a rekvirált lakások fölött is korlátlanul rendelkeznek. A rekvirált lakások bérösszegét a rekviráló bizottságok állapítják meg az új lakbértörvény rendelkezéseinek figyelembevételével. A vegyes rekviráló bizottságok határozatait a lakás tulajdonosának joga van a belügyminiszterhez megfellebbezni. A fellebbezés elintézéséig a rekvirálási határozat nem léphet érvénybe.

Általános sztrájk

éppen olyan törvénytelen, mint az általános munkáskizárás

London, május 6.

Az alsóház éjjeli ülésben háromszáznyolecvannyle szavazattal szünetvenegy ellenében második olvasásban is megszavazta a szakszervezeti törvény reformjáról szóló javaslatot. A javaslat ezek után egy külön parlamenti bizottság elé kerül, amely egyes szakaszait véglegesen megszüvegezi. A munkáspárt ebben a vitában kétszáznál több módosítási indítványt fog előterjeszteni. Ezzel szemben a konzervatív párt csupán egy módosítást fog előterjeszteni és pedig annál a szakasznál, amely a munkáskizárásokra vonatkozik és a módosítás az általános munkáskizárást éppen olyan törvénytelennek fogja nyilvánítani, mint az általános sztrájkot.

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Piața Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4.

Telefonszámaink:

Szerkesztőség: 2-52

Kiadóhivatal: 2-52

Nyomda: 10

Felélős szerkesztő lakása: 2-42

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ökiralyságban 4 lei, Magyarországon 2000 kor., Jugoszláviában 1 dinar, Csehszlovákiában fél ck., Ausztriában 20 garas.

Felélős szerkesztő:

Vuchetich Endre dr.

A püspöki címer

mely Pacha Ágost apostoli kormányzónak püspökké való szentelése után minden általa kiállított vagy aláírt okmányon szerepel mint püspöki peesét, elkészült. A címer a püspöki címerek mintája szerint készült. A középső pajzsot körül veszi a fölül elhelyezett zöld színű püspökcalap, amelyről két oldalt 6-6 zöld színű rojt csüng le. A címer alsó részét bezárja egy szallag, melyen a püspök jelmondata áll. Pacha jelmondata idézet a zsolttáros könyvből: Hirdetni fogom az Ur műveit.

A címer középső részén foglal helyet a pajzs, melyet körül egyszerű kereszt fejez be. A pajzs jobb oldalán látható egy pásztorbot mint a püspöki hatalom jelképe. A címer baloldalán van elhelyezve a püspöksüveg, amely jelképezi az erösség és üdvösség sisakját, amellyel a püspök fel van vértve Krisztus hitéért való harcban.

A címer pajzsa három mezőre oszlik. Az alsó mezőben, melynek alapszíne kék, egy várat mutat három bástyatoronnyal. Ez jelképezi Temesvár várát. A vár fölött félhold, a félhold fölött kereszt. A vár alatt a Temes folyó. Heraldikus jelentősége ennek az, hogy Temesvár váráról lekerült a félhold vagyis a török uralom és helyébe lépett a kereszt uralma.

A felső jobboldali mezőben, melynek alapszíne arany (a pápai egyik szín és a szeretet jelképe) látható egy kalapácsot tartó kar. Jelentősége kapcsolatban van a főpásztor édesapjának foglalkozásával, aki iparos volt, jelképezi továbbá a szakadatlan munkát és tevékenységet. A baloldali mező ezüst színű, a pápai második szín. Jelképezi egyébként az önzetlenséget és önfeláldozást. A mező közepén égő szív látható, amely egyházművészeti szempontból jelképezi szent Ágoston püspököt, aki az apostoli kormányzónak védszentje és akit buzgósa és istenes szeretete miatt már a középkorban is égő szívvel ábrázoltak.

A május tizediki nemzeti ünnep alkalmából — miként a kormányzat Bogdan Antal dr. prefektushoz érkezett távirata intézkedik — a szokásos katonai díszfelvonulás, továbbá az ünnepélyes fogadtatás a prefekturánál és a divizionál elmarad. Délelőtt tíz órakor a gyárvárosi görög keleti román templomban Te Deum lesz, ugyanakkor a többi vallásfelekezetek templomaiban is ünnepi istentiszteletet tartanak. Délután sportünnep keretében lejátsszódik a középiskolák tornaversenye. Este az utcákon fáklyásmenet vonul végig zenekisérettel.

OLASZ ÉS JUGOSZLÁV HATÁR-ÖRÖK HARCA. Belgrádból jelentik: A Novosti azt a meglepő híradást közli, hogy Hunec községnél jugoszláv és olasz határőrök összeütköztek és hogy a harcok tíz halottja van. Hivatalos körök az incidensről még nem kaptak értesítést.

A püspök bérmakörutja. Pacha Ágost apostoli kormányzó, címzetes püspök holnap kezdi meg bérmautját, melyet azután a közbejövő püspökszentelés miatt tíz napra megszakít. A tavaszi bérmálás sorrendje a következő: május 8 Óbessenyő, május 19 Nagykömlös, május 20 Máriafölde, május 21 Kisteremia, május 22-23 Nagyszentmiklós, május 24 Ócsanád, május 25 Óbéba, május 26 Keglevichháza, május 27 Nagyősz.

A dettai gimnázium alapkövetétele. Detta községben e hó huszonnegyedikén megy végbe az új gimnázium épületének alapkövetétele. Az ünnepélyes akkushoz meghívták a temesvári Doina dalegyletet is, amely két hangversenyvel szerepelne. A népiünnepélyen venne részt a Doina és azonfölül külön művészi hangversenyt is rendezne.

Egy moldovai nagybank válsága. Bukarestből táviratozzák: Az Adeverul értesülése szerint bankkörökben aggodalmat keltett az egyik moldovai nagybank helyzete, amely rossz valutaüzletek miatt válságba jutott. Pénzügyi körök feltétlenül szanálni kívánják a súlyos helyzetbe került nagybankot.

Kitüntetett tanító. A király Lintia Traján nyugalmazott kákovai tanítónak, aki az iskolán kívül is mindenkor sokat tett és tesz még most is a nép kulturális és gazdasági haladása érdekében, a tanító munkájának jutalmazására alapított rend első osztályát adományozta. A kitüntetett ősz tanító fia Lintia Valér temesvári erdőfelügyelő és Lintia Dénes, az ismert ornitológus.

AZ UTÓDÁLLAMOK MAGYAR PÁRTJAINAK KÖZÖSSÉGE. Kassáról jelentik: Az utódállamok magyarságának egyik fontos feladata, hogy a különböző államokban levő magyar pártok bizonyos jogvédelmi ügyekben közös működést fejtsenek ki. Ezen a téren most az első lépést a Romániai Magyar Párt szatmári tagozata tette meg, amikor két párthívének érdekében átiratot intézett a csehszlovákiai Magyar Nemzeti Párt kassai kerületéhez. Az ilyen értekezletek sikeresen vihetik előre az utódállamok magyarságának ügyét és boldogulását.

Áthelyezték a gyárvárosi baromfi piacot. A gyárvárosi Gránátos-utca lakosai több ízben panaszkodtak a város házában, hogy a Kossuth-téri piacról odaszorult baromfivásár türethetlenné teszi a szűk utca levegőjét. A város állandó választmánya tegnapi ülésén elhatározta, hogy a gyárvárosi baromfi piacot a Gránátos-utcából a régi görög katolikus templom lebontása által nyert tere helyezi.

A Gerson-étteremben naponta friss déli és esti étlap. Szolid árak, kitűnő konyha, elsőrendű borok. Fellette előnyös bérletrendszer. Házon kívül is kapható ebéd és vacsora. Vasár- és ünnepnapokon délelőtt 11-1/2 óráig uszonnahangverseny. A frissen csapolt sörök a temesvári sörgyár termékei.

Egy órával rövidebb menetidő Budapestre. Aradról jelentik: A május 15-én életbelépő új vasúti menetrend szerint az Arad és Budapest között közlekedő gyorsvonatok menetideje egy teljes órával megrövidül. Ez arra vezethető vissza hogy úgy a kurtiesi, mint pedig a lokósházai állomásokon a vámvizsgálat rövidebb ideig tart majd.

A püspökszentelés ceremóniája. A temesvári püspökszentelésre az előkészületek folyamatban vannak. Az egyházi szertartási rendet összeállító rendezőség a közönség részére magyar és német nyelven szerkesztett utmutatót ad ki, amely majd felvilágosítást szolgál a ceremóniák lefolyásáról és egyes részeinek jelentőségéről.

Tárgyalások a temesvári színház megnyitásáról. Pavel Constantin, a bukaresti opera művészi igazgatója, e hó tizenhatodikán Temesvárra érkezik és Doboson János dr. főpolgármesterrel tanácskozni fog a temesvári új színház ünnepélyes megnyitásának programját illetőleg. Méltó keretben klasszikus operaelőadással avatják majd fel a temesvári színházat. Az első előadás Dragoi Szabin zeneiskolai igazgató Istenítélet című új operája lesz.

Mindent elönt az amerikai árvíz. Newyorkból jelentik: New-Orléansból érkezett táviratok szerint Louisiana államban a Missisipi gátja több helyen ismét átszakadt. Rengeteg falut ki kellett üríteni. Rayville város teljesen víz alá került. Szakértők szerint New-Orléans városának megmentésére már alig lehet remény. Az emberek tömegesen menekülnek a városból.

A városi könyvtár öt napig zárva. A városi könyvtár öt napon át a délutáni órákban zárva marad, mert a könyvtár tisztviselői a városháza tanácstermében a népszámlálási ívek feldolgozásával vannak elfoglalva.

A Vaskapu-kölesön. Az 1895. évi Vaskapu-kölesön valorizálása ügyében Berlinben két szerződés került aláírásra és pedig a nemzetközi hitelezőállamok és Románia, másfelől a hitelezőállamok és Jugoszlávia között. Az új kölesön a régít harminékét arany százalékból valorizálja.

Halálozás. Özvegy Popper Ernőné született Jakobi Julianna hetvennyolc éves korában meghalt. Az elhunytban Goldmann Fülöp dr. temesvári ügyvéd anyósát gyászolja. A holttestet Nagyszentmiklósról szállították és az ottani családi sírboltban tegnap helyezték nyugalomra.

Rablóvilág a krassói hegyekben. Stájerlakról jelentik: Három kilométernyire Stájerlaktól a kocsinton egy vérebek fekvő eszméletlen férfit találtak. Beszállították a kórházba, ahol megállapították, hogy több késtől eredő szurulás seb van rajta. Az orvosoknak sikerült az eszméletlen férfit magához téríteni, aki elmondta, hogy marhakereskedő és az országuton két pásztor-ember megtámadta, összeszurkálta és elrabolta négyszáz lejét. A esendőség megindította a nyomozást és a szemleírás alapján a bozovicsi vásáron megtalálták a két pásztor. Beismerték, hogy a rablást elkövették, mert azt remélték, hogy az áldozatnál jóval több pénz van.

Áthelyezett detektív. Liuba Valér dr. rendőrprefektus Barna József detektívét, aki két hónap óta az Erzsébetvárosban teljesített szolgálatot, visszahelyezte a belvárosi kapitánysághoz.



Comb, térd, ikra, boka

részére

gummi (gőrsér) harisnya

Dobos

Timisoara IV. udv. szállító

Hideg-, melegviz minden szobában. Utcai szobák ára központi fűtéssel együtt 50.000—70.000 korona.

WESTEND-szálloda

BUDAPEST IV., Berli-ni-tér 3.

PONGRÁCZ SÁNDOR, igazgató-tulajdonos.

JUGOSZLÁV IDEGESKEDES A MAGYAR — OLASZ BARÁTSÁG MIATT. Belgrádból jelentik: Az Obzor szerinti jugoszláv politikai körök a küszöbön levő kisántant konferenciát nagyjelentőségűnek tartják. Ugy vélekednek, hogy a magyar—olasz pak-tum következtében a magyar kérdés aktuálissá vált. Az a nézet alakult ki, hogy az olasz—magyar szerződésnek az olasz—román egyezményre súlyos következményei lesznek. Minél energikusabban mozgolódik Magyarország — mondják a belgrádi politikai körök — hogy visszaszerezze elvesztett területeit, a kisántant szolidaritása annál nagyobb.

Herezeg Ferenc-ünnepély az Erzsébetvárosban. Az Erzsébetvárosi Társaskör ma este rendezi a Michels-féle vendéglő nagytermében a jubiláló Herezeg Ferenc író tiszteletére tervbevett ünnepélyét. Bevezetésül Kubán Endre szerkesztő méltatja Herezeg Ferenc irodalmi munkásságát, utána pedig a társaskör műkedvelői előadják Herezeg egyik legszebb színművét A dolovai nábob leányát. Az ünnepélyt vasárnap délután mérsékelt helyárrakkal megismétlik.

Bor helyett szalmiákszesz. Ugrisz János negyvenhat éves városi kézbesítő Dobó-utca 6. sz. lakásának élelmiszerkamrájában a boros üveget kereste az este, hogy szomját eloltsa, Tévedésből azonban egy másik üvegből huzott jókorát, melyben szalmiákszesz volt. A mentők súlyos belső sérülésekkel a kórházba szállították.

Életunt lakatos. Boda József huszonöt éves lakatossegéd Hunyadi-ut 66. szám alatti lakásán öngyilkossági szándékból oldott kőszódat ivott. A mentők eszméletlen állapotban a kórházba vitték.

Kövér ember — beteg ember.

Az elhízás, vagy a túlságosan nagyfokú táplálkozásnak, vagy — mint általában mondani szokás — hajlamanak a következménye.

Az elhízás nem tekinthető csupán szépséghibának. Az elhízás beteges jelenség. Az egyes szervek a zsír felhalmozódás következtében funkciójukban akadályoztatnak, vagy teljesen munkaképtelenné válnak. A test belsejében a vérkeringési szervek és közülük főleg a szív azok, amelyek az elhízás által működésükben zavarthatnak. A szív működését a testi megerőltetések befolyásolják. Az elhízás az által is nagy és veszedelmes akadályokat jelent, hogy egy korai ütőer elmeszesedésnek az okozója, ami által az erek falai rugékonyságukból veszítenek. Az elhízás a tudóműködést is nagy fokban károsan befolyásolja, mivel a felhalmozódott zsír a rendes légzést akadályozza.

Az elhízással szorosan kapcsolatban áll az emésztőszerveknek a megbetegedése. Igen gyakori az elhízóknál a bélrenyheség, talpsúlyedés, köszvény és az elhízás által a nemi szervek is szenvednek funkciójukban. Elfáradás, almatlanság, minden testi és szellemi munkához való kedvetlenség, apathia szoktak az elhízásnak gyakori következményei lenni.

Ezért igen ajánlatos a soványító kúra alkalmazása. Az ilyen kúra az embert megszabadítja a fenti kellemtelenségektől, különösen ha teljesen artalmatlan, jól megválasztott soványító szert alkalmaznak.

Ilyen a legújabb feltalált soványító szer a párisi Jodillon-golyócska, mely az egészséget nem veszélyezteti, a hatása páratlan anélkül, hogy kellemtelen utóhatása lenne.

Fő szétküldési hely Románia részére:

Dr. BIRÓ gyógyszerész CLUJ.

Egy doboz ára 150 Lei.

Kérjen prospektust.

Tízévesek sikkasztó bandája eimen tegnap megjelent cikkünkkel kapcsolatban Gutu Todor gyárvarosi vezető rendőrkomiszárus annak megállapítását kéri, hogy a három csirkefogó tartózkodási helyét ő nyomozta ki és az ő utmutatásai alapján sikerült őket Magyarországon letartóztatni. A három jómadar már utban van Temesvár felé — rendőri kísérettel.

* **Peronospora-készülékek**, ragszógummi, kerti felszerelések számszámok legolcsóbban Scherter Ottonál, Temesvár-Belváros.

— **A magyar költségvetés.** Budapestről jelentik: A magyar képviselőház most tárgyalja a költségvetést. A tegnapi ülésen a földművelésügyi tárca költségvetését tárgyalták.

— **Autó és kerékpár karambolja.** Jobbhágy Ferenc tizenhat éves inas biciklivel haladt a Belvárosból a Józsefváros felé, amikor a Scudier-park előtt összeütközött egy autóval. A kerékpár darabokra tört, Jobbhágy Ferenc pedig kisebb-nagyobb zúzódásokat szenvedett. A mentők a kórházba szállították. A rendőrség megindította a vizsgálatot annak kiderítésére, hogy a karambolért kit terhel a felelősség.

— **A megrágalmazott detektív.** Szandaváry Lajos detektív feljelentést tett Wátz József szállodatulajdonos ellen, aki szállodájának ellenőrzése alkalmával szemrehányást tett neki, hogy csak azért végzi ezt a felesleges ellenőrzést, hogy a vendégektől pénzt kapjon. Róde Sándor rendőrigazgató a feljelentést áttette a hadbírószághoz, amely Wátz József ellen megindította az eljárást.

— **Az olimpiászi stadion kibővítése.** Amsterdamból jelentik: Az olimpiászi stadion építése nagyban folyik. A játékoszótér felé több új utcát építenek. A kerékpárpálya már teljesen elkészült. A futballpálya és a tribünök építéséhez most fogtak hozzá.

— **Vonatösszeütközés Toplecen.** A Temesvárról Bukarest felé elinduló személyvonat Toplec állomáson hibás váltoállítás folytán belefutott hat vagonba, melyek ócskavassal voltak megrakva. Az összeütközés következtében az ócskavasas kocsik egymásra futottak, a személyvonat vagonjai közül pedig kettő kisklott. A karambol következtében senki nem sérült meg. A személyvonat csak több óras késés után folytathatta útját.

— **Tűz egy börgyárban.** A Deutsch Arnold és Társa börgyárnak a Malom-tér 7. szám alatt levő telepén villamos rövidzárlat következtében tűz támadt. A tüzlő-ség a lángokat hamarosan eloltotta. A kár csak kisebb méretű.

— **Bree detektív a Royal-kabarében** tegnap este mutatkozott be. Breenek művészete abban áll, hogy pusztán ránézéssel halálos mozdulatlanúságra ejti az állatokat. Hipnotikus erejével néhány szempillantás a legkülönbözőbb állatoknál eléri ezt a célt. Tegnap délután Lintia vadászterdóri szakiskolai igazgató előkezesége folytán a szabadban végzett különböző produkciókat a rendelkezésére bocsátott állatokkal. Előadását ma és holnap megismétli.

* **Az új bélyeg és illeték törvényt** magyar nyelven kiadja Csendes testvérek. Kapható minden könyvkereskedésben.

— **Anyakönyvi hírek.** Születtek: Kotre Katalin, Dironka György, Schmidt Ilona, Berkovits Mihály, Szuk Otto, Ardelean Valeria. Meghaltak: Popper Julia 68, Simonyi Ilona 27, Kovács József 60 éves korban.

Művészet

Bohnányi-Telmányi Beethoven ünnepi hangversenye iránt oly nagy érdeklődés mutatkozik, hogy május hó 9-én bizonyára nagy és előkelő közönség fog gyönyörködni a két világhírű magyar művész nagyszerű játékában. Már csak csekély számú jegy a Bánátnál.

A Tomm-quartett május 12-iki jubiláris huszonötödiki hangversenyének műsora: Schumann A-dur quartett, Dohnányi cis-moll szonete (zongora Freund Leo), Tschairowsky florenai sextett (II. viola Drechsler Imre, II. Cello B. i. a. c. Frigyes). A hangverseny a színházban este kilenc órakor kezdődik. Jegyek a Bánátnál.

Nagymennyiségű

filzkalap érkezett a legfinomabb kivitelű a legolcsóbbig. Gyönyörű kalapok kaphatók már 200 leitől feljebb

Covinka Somborác-nál

Józsefváros, Uri-utca 4.

Állandó nagy raktár!

Alakításokat már 90 Leitől kezdve vállalok

Házhelyek 16 000 leitől kezdve

hosszu részletre. Éptő anyag is lefizetésre.

Saját köves ut.

Kardostelepen

Berlini villamosóragyár

képviselőt elvállaltam és így módomban áll bármilyen fajta és legnagyobb pontossággal járó villamosórákat, esetleg teljes óráküz-pontot felállítani és üzembe hozni.

Érdeklődőknek készséggel áll rendelkezésre

Földessy Kálmán csillagászati óras

Temesvár-Erzsébetváros Dózsa-u. 43. Tel. 5-47.

HOTEL PALACE SZÁLLODA

BUDAPEST, Rákóczy-ut 45

Budapest egyik legmodernebb és legnagyobb kényelemmel berendezett szállodája

Hideg-meleg víz, fürdőszobák, minden szobában telefon

Elsőrendű étterem!

Mérsékelt árak!

Apró hirdetések

Egy szó ára 3 lei. Vastag betűvel 7 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei. Alláskeresőknek 25 százalékos engedmény. Díj előre fizetendő.

Levelezés

Későbbi megismerkedés reményében levelez-nék intelligens 25-30 év körüli uriemberrel. Leveleket „Szimpátia” jellegre a kiadóba kérek

Házasság

Ujra férjhez menné sógornóm, aki 27 éves vagyonos özvegy, nagyon szép asszony. Csakis reprezentáns állásban lévő 40 év körüli urak részletes és bizalmas leveleit kérem „Sógor” jellegre a kiadóba.

Alkalmazás

Ügyes magyar, német, francia zongorázni tudó kisasszony kerestetik Temesvárhoz közel eső faluba. Ajánlatokat „Kellems élet” jellegre a kiadóba.

Vas- és festékszakmában jártas kereskedő-ségét kerestetik vidéki városba. Ajánlatokat eddigi működés megjelölésével „Vas” jellegre a kiadóba.

Allást keres

Fiatal kezdő gyors- és gépirónó, aki állásban már volt és az irodai teendőket érti, állást keres. Címek: kér a kiadóba.

Pénztárkezelésben és kezdő gépirásban jártas tisztviselő, ki vidékre is elmegy, szerény igényekkel ajánkozik. Szíves megkeresést „Tosza” jellegre kérek a kiadóba.

Lakás

Butorozott szoba teljes ellátással két fiatal-ember, hölgyek vagy szerényebb házaspár részére kiadó. Erzsébetváros, Korona-utca 3. flósz. jobbra

Elegánsan butorozott szoba különbejáratú fürdőszobahasználattal nőtlen urnak azonnal kiadó. Józsefv., Fröbl-u 38 a. 6. (634)

Egy vagy 2 szobás lakás kerestetik július 1-re. Ajánlatokat „Gyermektelen” jellegre a kiadóba.

Butorozott egy vagy két szobás lakást lehetőleg konyahasználattal keres házaspár. Ajánlatokat „Direktor” jellegre a kiadóba kérünk.

Adas-vétel

Eladó egy családi ház üzlethelyiséggel Bes-senyetelepen II-ik utca 33/c. Feltételek megtudhatók a Parkszanatoriumi szolgánál.

Kut, szivó-nyomó Garvenz-gyártmány, 23 D. jelzésű, circa 24 méter cinezett csővel, 1—2 köbméter víztartánnyal teljesen jó állapot-ban, eladó. Cim Belváros, Zápolya-u. 6. föld-szint, 31. ajtó.

Üzlethelyiség teljes berendezéssel, mellette szép lakással, azonnal kiadó. Erzsébetváros, Teleky-utca 2. (622)

Köiönfélé komplett hálószobák és ebédlő olcsón eladó. Dorn műasztalos, III. Hattyu-u. 47. (620)

Különfélé

Fehérnemű javítást, háziroha és kis gyer-mekruha varrást vállalok. Erzsébetváros, Korona-utca 3. földsz. jobbra.

Tanítok mérsékelt díjazásért német nyelvet, helyesírást, különösen üzleti levelek és iro-dai munkák helyesírását. Erzsébetváros, Korona-u. 7. L a templomnál. (200)

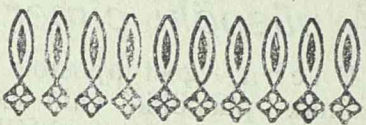
KÓRA

mütermé

Gyárvaros

Andrássy-ut

4. sz. alatt van.



Belvárosban

butorral vagy anélkül

lakás átadó.

Leveleket „Szerény igényű” je-ligére a kiadóba kérek.



3-as pénzszekrény

olcsón eladó.

Bővebbet 371 telefonszám alatt.

Két szobás

modern lakást

keresek

az Erzsébetvárosban.

Szíves ajánlatokat „Háziurtól” jellegre a kiadóba.

Technikai képzettséggel bíró kereskedő

elsőrendű erő, érettebb korban, egy nagyobb német gép-képviselőt önálló vezetésére Timisoara-ra

kerestetik.

Részletes ajánlatok eddigi működés, életkor és referenciák feltüntetésével „Tegeka” jelige alatt Rudolf Mosse S. A. hirdetési iroda Bucu-resti Calea Victoriei 31 alá kértetnek. (3534)

Textil, fűszer és egyéb üzleti célokra kiválóan alkalmas

áruállványok és áruszekrény

továbbá pénzszekrény, amerikai íróasztalok, tizedes mér-leg és más irodai berendezési tárgyak

olcsón eladók.

Bővebbet 371 telefonszám alatt és a kiadóhivatalban.

Ma feladja holnap megjelenik holnapután eredményt hoz hirdetése a Déli Hirlapban